



## ИНСТРУКЦИЯ К ЦИЛИНДРОВЫМ ВРЕЗНЫМ ЗАМКАМ арт. 52118, 52135, 52158, 52178, 52810, 52830.



СЛ34



Продукция соответствует требованиям ГОСТ 5089-2003; ГОСТ 538-2001 и европейским нормам EN50081-1 и EN50082-1 Класс 2

**ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА** - гарантийный талон прилагается

### КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

#### Стандартная комплектация:

- Замок\*
- Ответная планка\*\*
- Фиксирующие винты для ответной части и цилиндра

#### По заказу:

- Отделка лакированный матовый хром (отд.18)
- Торцевая планка 18x240 (обозначение AG)
- Без усиленного ригеля, защищенного от взлома (обозначение AF)

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Применим как для правой, так и для левой двери (реверсивная защелка и ригель-защелка)
- Для дверей с функцией «Антипаника»
- Лицевая и ответная планки из лакированной матовой латуни
- Корпус из стали, покрытый полуматовым черным лаком
- Реверсивная никелированная защелка
- Никелированный ригель, защищенный от выпиливания (если предусмотрено)
- Может комплектоваться щитками, накладками, пластинами под ручку и винтами

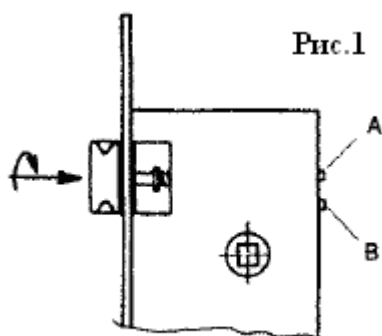
\* Цилиндр заказывают отдельно

\*\* Для замков арт. 52118, 52135, 52158, 52178, 52830 ответная планка арт. 1.06106.05.0;  
для замка арт. 52810 ответная планка арт. 1.06106.01.0

## ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

### 1 – Реверсивная защелка (для арт. 52118, 52138, 52158, 52178)

Замки поставляются в правостороннем варианте. Для того чтобы переставить защелку в левостороннее положение, потяните красный ползун вверх (Рис. 1 - А), затем вдавите защелку внутрь лицевой пластины и проверните ее на 180°, позволяйте ей отскочить назад и опустите красный ползун в его прежнее положение.



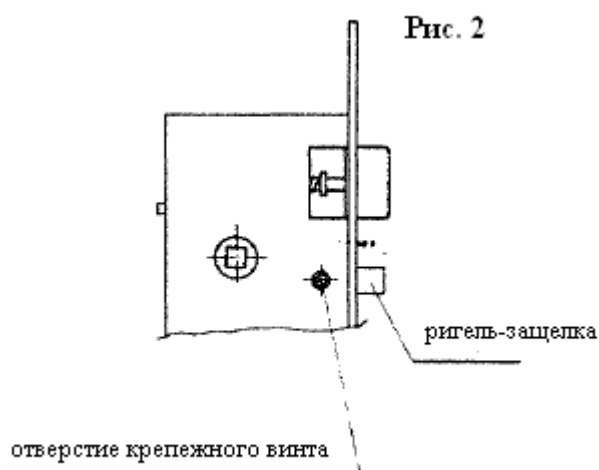
### 2 – Реверсивная защелка и ригель-защелка (для арт. 52810, 52830)

- **ЗАЩЕЛКА:**

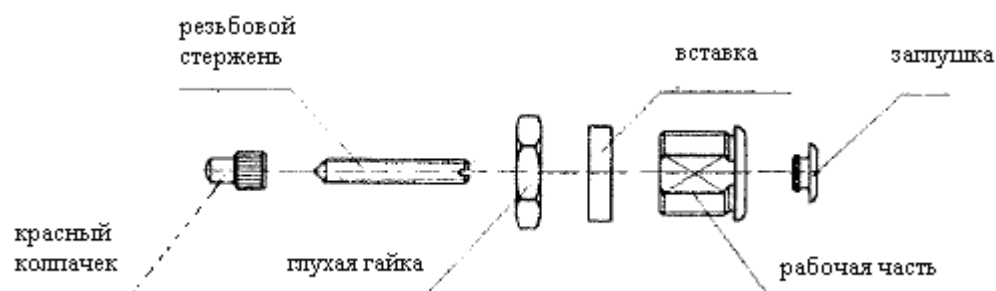
Следуйте инструкциям пункта 1

- **РИГЕЛЬ-ЗАЩЕЛКА:**

Для того чтобы переставить ригель-защелку в левостороннее положение вдавите ее внутрь, пока не увидите крепежный винт на корпусе замка. Выверните винт, вытащите ригель-защелку и поверните ее на 180°. Поставьте ригель-защелку на место и вдавите внутрь, затем закрепите ее винтом на противоположной стороне корпуса замка.



3 – Индикатор положения ригелей (занято/свободно) артикул 06146 – 00 для замков арт. 52810, 52830



- a) Вставьте замок в паз и закройте его (ригель выдвинут в дверной проем). Используйте шаблон для того, чтобы отметить положение отверстия индикатора с наружной стороны двери. Снимите замок и просверлите отверстие  $\varnothing 16$  мм (сверлить только до паза под замок!).
- b) Установите замок и цилиндр в дверь.
- c) Прodelайте отверстие под цилиндр во внешней накладке как указано на рис. 3.

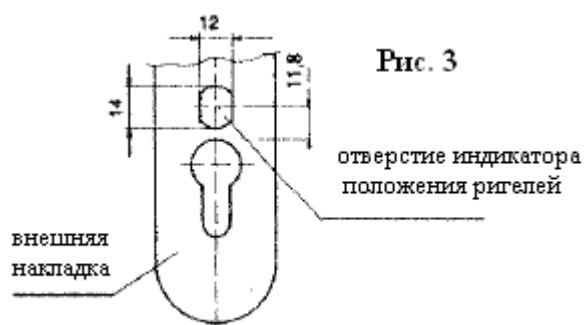


Рис. 3

- d) Приложите лицевую пластину к двери и проверьте расстояние  $P$  (от корпуса замка до наружной поверхности внешней накладки) – см. рис. 4

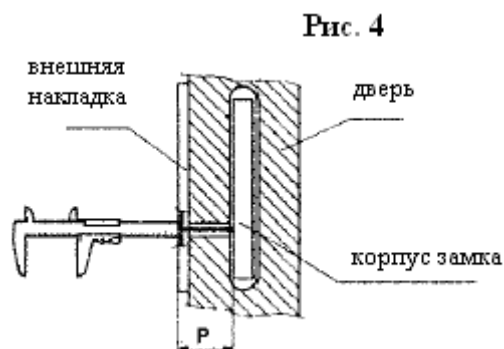


Рис. 4

**ВНИМАНИЕ!** индикатор положения ригелей может использоваться только если расстояние **P** составляет от 14 мм до 25 мм.

е) Если расстояние **P** составляет от 14 до 19 мм, должна быть использована вставка 5 мм (рис. 5)

Вставьте рабочую часть индикатора в отверстие на внешней накладке и закрепите его глухой гайкой. Заверните резьбовой стержень через рабочую часть индикатора и закрепите красный самонарезающийся колпачок на его наконечник. Убедитесь, что вы точно выдержали расстояние **y** (без вставки) или **z** (со вставкой)

$$y = P - 8 \text{ mm (без вставки)}$$

$$z = P - 3 \text{ mm (со вставкой)}$$

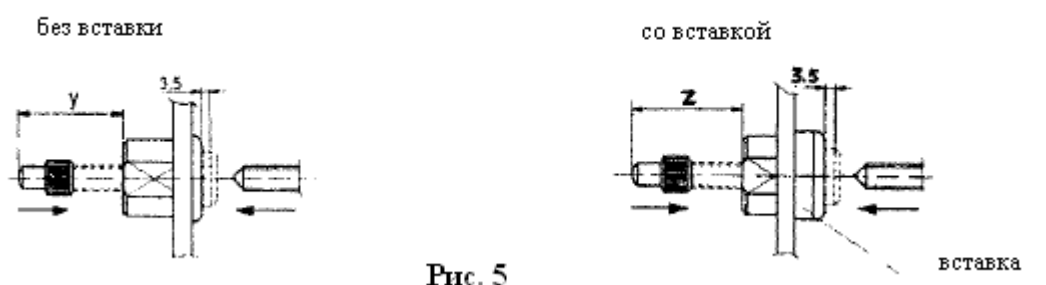


Рис. 5

ф) Установите механизм ручки. При нахождении замка в открытом положении красный элемент индикатора положения ригелей должен находиться вровень с рабочей частью; при нахождении замка в закрытом положении, он должен выдаваться на 3,5 мм (рис. 5). В случае если это необходимо, произведите корректировку резьбовым стержнем.

Неправильная установка индикатора положения ригелей приведет к его трению о ригель.

г) Закрепите заглушку на рабочей части индикатора.

---

Компания – производитель CISA S.p.A. ITALY 48010 Faenza (RA) Italy – Via G. Oberdan, 42

Изделие должно быть использовано в соответствии с указаниями, содержащимися в данной инструкции. CISA оставляет за собой право вносить изменения в характеристики изделия без предварительного уведомления.